

CODE: B
PIANOBLACK

CODE: C
CLEAR



5 YEARS WARRANTY

MD 9220 - MD 9240



 MAXIMUM TOP LOAD 80 KG |  MAXIMUM LOAD 100 KG

sonorous.com

REV NO: 03 / 24.03.2011

GB

D

! WARNING
CORRECT ASSEMBLY IS ESSENTIAL.
MISASSEMBLED PRODUCTS FALL OUTSIDE THE RESPONSIBILITY OF THE MANUFACTURER

Thank you for your purchase of SONOROUS product. Following the instructions in this manual will enable you to obtain maximum performance and complete your living space in style. Your Sonorous product has been manufactured with advanced technology and quality management throughout every process stage. Each part of your furniture is produced of the superior quality materials.

ASSEMBLY

Assemble the furniture on a flat and smooth surface in order not to let any scratches on glass. To maximize the rigidity all connection points and screws should be fixed strongly.

HINTS FOR USAGE AND MAINTENANCE

We recommend you to place the heaviest equipment on the bottom shelf. The optimum method for cleaning is to simply wipe with a clean, lint free cloth using alcohol or pure water. Do not use synthetic cleaning chemicals.

Please retain this manual for future reference.

SUBJECT TO PRINTING ERRORS AND TECHNICAL AMENDMENTS

GUARANTEE CONDITIONS

- All Sonorous products are guaranteed for a period of 5 years after the purchase against defects in material or workmanship. SONOROUS shall at its sole option and as distributor's exclusive remedy, either repair or replace the product provided proof of purchase and written notice of non-conformance are received by SONOROUS.
- In case of a claim under guarantee the product should be returned to the authorised distributor together with the original purchase ticket (invoice, docket or receipt). The purchase ticket should clearly state the name of the supplier and the date of purchase.
- The guarantee will be void if:
 - The product is NOT assembled in accordance with the instructions.
 - The products has been modified.
 - The fault is the result of external causes i.e. causes other than material or workmanship.
 - The product is applied for other destiny or function that is not recommended by manufacturer.

VORSICHT!
ACHTEN SIE DARAUFG DASS DAS PRODUKT RICHTIG MONTIERT IST.
FUR FALSCH ODER FEHLERHAFT MONTURTE PRODUKTE LIEGT KEINE HAFTUNG DES HERSTELLERS VOR.

Zunächst einmal möchten wir Ihnen vielmals danken, dass Sie sich für ein SONOROUS Produkt entschieden haben. Wenn Sie die in der Gebrauchsanleitung genannten Punkte beachten, werden Sie eine maximale Performanz des von Ihnen gekauften Produktes erreichen. Dieses Produkt wird Ihren Lebensstil zur Vollkommenheit bringen.

Dieses Sonorous Produkt ist so hergestellt, dass es bei jeder Betriebsstufe den höchsten technischen Standard und den höchsten Qualitätsstandard bringt. Jedes Stück Ihres Mobiliars ist aus den besten Materialien hergestellt worden.

MONTAGE

Um Kratzer auf dem Glas zu vermeiden, sollten Sie darauf achten, dass das Produkt auf glatter Ebene montiert und aufgestellt wird. Um die Widerstandsfähigkeit des Produktes zu erhöhen, sollten Sie unbedingt darauf achten, dass alle Verbindungsstücke und Schrauben fest zugeschraubt sind.

GERAUCHSANLEITUNG UND PFLEGEANLEITUNG

Wir möchten Ihnen dringend empfehlen schwere Gegenstände auf der untersten Platte aufzustellen. Zur Reinigung empfehlen wir Ihnen ein Reinigungstuch zu verwenden, der keinen Staub hinterlässt und entweder leicht in Alkohol getupft ist oder mit sauberem Wasser befeuchtet ist. Achten Sie bitte darauf, dass das Reinigungstuch eher trocken als nass ist. Bitte verwenden Sie keinerlei synthetische und chemische Reinigungsmittel.

Heben Sie diese Gebrauchs- und Pflegeanleitung für später auf.

Wir behalten uns in dieser Gebrauchsanleitung das Recht vor, an dem Produkt technische Änderungen durchzuführen. Durchgeführte Änderungen müssen vorher nicht angekündigt werden. Es liegt keine Haftung für Druckfehler vor.

GARANTIE BEDINGUNGEN

- Sonorous gewährt Ihnen nach Kauf eines Produktes für fünf Jahre Garantie. Die Garantie gilt für Materialfehler und für Herstellungsfehler. Für den Eintritt der Garantiehaftung ist es notwendig, dass Sie uns den Fehler schriftlich anzeigen und den Kaufbeleg vorlegen. SONOROUS wird dann, je nach eigener Entscheidung oder nach Vorschlag des Käufers, entweder das Produkt reparieren oder es gegen ein neues Produkt austauschen.
- Falls eine Garantiehaftung gegeben ist, ist das Produkt zusammen mit dem Original Kaufbeleg (Rechnung oder Lieferschein) an den zuständigen Produktvertreiler auszuliefern. Aus dem Kaufbeleg sollte frei erkenntlich sein, von wo und wann das Produkt gekauft wurde. Die Anschrift sollte sich unten auf dem Kaufbeleg befinden.
- Fälle in denen keine Garantiehaftung gegeben ist:
 - Im Falle, dass das Produkt fehlerhaft montiert wurde
 - Im Falle, dass an dem Produkt Reparaturen vorgenommen wurden
 - Falls der Fehler auf ein Verschulden zurückzuführen ist und kein Materialfehler oder Herstellungsfehler gegeben ist
 - Im Falle, dass das Produkt zu anderen Zwecken eingesetzt und verwendet wurde als durch den Hersteller bestimmt.

I

FR

AVVERTENZA!
IL PRODOTTO DEVE ESSERE MONTATO CORRETTAMENTE.
IL FABBRICANTE NON SARA' RESPONSABILE PER PRODOTTI MONTATI IN MODO NON CORRETTO

Grazie per aver acquistato un prodotto SONOROUS. Per ottenere le massime prestazioni dal vostro acquisto e per completare con stile i vostri ambienti, vi consigliamo di seguire le istruzioni contenute nel presente manuale. Il vostro prodotto Sonorous è frutto di tecnologia avanzata e di una gestione della qualità applicata a tutte le fasi del processo. Ogni pezzo del vostro mobile è fabbricato con materiali di prima qualità.

MONTAGGIO

Montare il mobile su di una superficie piana e liscia per evitare di graffiare il vetro. Per garantire la massima rigidità, tutti i punti di connessione e le viti vanno fissati ben stretti.

CONSIGLI D'USO E MANUTENZIONE

Si consiglia di riporre gli oggetti più pesanti sul piano di fondo. Il metodo migliore per pulire il prodotto è utilizzare un semplice panno pulito e senza filacci, con alcol o acqua. Non usare detergenti chimici sintetici.

Conservare il presente manuale per future consultazioni.
SALVO ERRORI DI STAMPA E CON RISERVA DI MODIFICHE TECNICHE

CONDIZIONI DI GARANZIA

- Sonorous garantisce il prodotto per un periodo di 5 anni dall'acquisto, per guasti causati da difetti di materiali o di lavorazione. SONOROUS provvederà, a sua scelta e come unico rimedio spettante al distributore, a riparare o sostituire il prodotto a condizione che alla stessa vengano fatte pervenire la prova d'acquisto ed una comunicazione scritta attestante la non conformità del prodotto.
- In caso di reclamo in garanzia, il prodotto va rispedito al distributore autorizzato insieme al titolo di acquisto originale (fattura, bolla di consegna o ricevuta). Il titolo di acquisto dovrà indicare chiaramente il nome del fornitore e la data di acquisto.
- La garanzia non sarà valida se:
 - Il prodotto NON è stato montato secondo quanto indicato nelle istruzioni.
 - Il prodotto è stato modificato
 - Il guasto è stato provocato da cause esterne, e, cause non relative a lavorazione o materiali.
 - Il prodotto è stato impiegato per una destinazione d'uso diversa da quella indicata dal fabbricante.

! AVERTISSEMENT !
UN MONTAGE CORRECT EST ESSENTIEL.
LE FABRICANT N'EST PAS RESPONSABLE DU MAUVAIS ASSEMBLAGE DU PRODUIT.

Nous vous remercions de l'achat d'un produit SONOROUS. Suivre les consignes de ce manuel vous permettront d'obtenir les meilleures performances de votre meuble afin d'optimiser votre espace audio vidéo. Votre produit SONOROUS a été fabriqué grâce à une technologie avancée et à un contrôle de qualité à chaque étape de sa réalisation. Chaque élément de votre meuble a été produit avec des matériaux de grande qualité.

MONTAGE

Montez le meuble sur une surface plate et uniforme de façon à ne pas égratigner le verre. Pour optimiser la rigidité tous les points d'assemblage et les vis doivent être fortement fixés.

CONSEILS POUR L'USAGE ET LA MANUTENTION

Nous vous conseillons de placer l'équipement le plus lourd de votre système Audio Vidéo au niveau inférieur de votre meuble. Pour le nettoyage : utiliser simplement un chiffon humidifié d'alcool ou d'eau. N'utilisez pas produits chimiques synthétiques pour nettoyer.

S'il vous plait, conservez ce manuel pour vos consultations futures.

SOUJETS AUX ERREURS DE PRESSE ET AUX AMENDEMENTS TECHNIQUES

CONDITIONS DE GARANTIE

- La garantie des produits SONOROUS est valide sur une période de 5 ans suivant la date d'achat. La garantie n'est possible que sur la mise en cause des matériaux et de la fabrication. SONOROUS s'oblige à la réparation ou à l'échange du produit sur la présentation de la preuve d'achat et d'une attestation de non-conformité.
- En cas de réclamation nous garantissons le produit doit être retourné complet au distributeur autorisé avec le ticket d'achat original (facture, quittance ou récépissé). Le ticket d'achat doit indiquer clairement le nom du fournisseur et la date d'achat.
- La garantie perd sa valeur si :
 - Le produit n'a pas été monté suivant les instructions.
 - Le produit a été modifié.
 - Le défaut est le résultat de causes externes. Par exemple, des causes autres au matériels ou la fabrication.
 - Le produit a été utilisé à des fonctions qui n'ont pas été préconisées par le fabricant.

ΠΡΟΣΟΧΗ!**Η ΣΩΣΤΗ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΕΙΝΑΙ ΑΠΑΡΑΙΤΗΤΗ ΒΛΑΠΕΣ ΠΡΟΙΟΝΤΩΝ ΠΟΥ ΕΧΟΥΝ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΘΕΙ ΜΕ ΚΑΚΟ ΤΡΟΠΟ ΔΕΝ ΑΠΟΤΕΛΟΥΝ ΕΥΘΥΝΗ ΤΟΥ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗ**

Σας ευχαριστούμε που προσηγήσατε αυτό το προϊόν SONOROUS. Ακολουθώντας τις οδηγίες συναρμολόγησης θα έχετε τη μέγιστη απόδοσή/αποτίμηση και το σωστό αισθητικό αποτέλεσμα.

- Το προϊόν SONOROUS που αγοράσατε έχει κατασκευασθεί με προηγμένες μεθόδους και με αυστηρό ποιοτικό έλεγχο σε όλα τα στάδια παραγωγής. Κάθε μέρος του έχει κατασκευασθεί με υλικό υψηλής ποιότητας.

ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ

- Χρησιμοποιείτε γιά τη συναρμολόγηση μία επίπεδη και λεία επιφάνεια, έτσι ώστε να αποφυγείτε κάθε πιθανή γριζούρινα.
- Γιά να εξοφλοείτε τη μέγιστη ακαμψία του συστήματος, όλες οι βίδες και οι σύνδεσμοι πρέπει να σφικτούν καλά.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

- Συνιστούμε να τοποθετήσετε το βερίτερο μηχανισμό στα χαμηλότερα πόδια.
- Η καλύτερη μέθοδος καθαρισμού είναι απόλα με ένα καθαρό μαλακό ύφασμα εμποτισμένο σε ιονάνευμα ή νερό. Μη χρησιμοποιείτε συνθετικό χημικό καθαριστικό.

Παρακαλούμε κρατείστε αυτό το έντυπο και γιά μελλοντική αναφορά
 Ο ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗΣ ΔΕΝ ΕΥΘΥΝΕΤΑΙ ΓΙΑ ΤΥΠΟΓΡΑΦΙΚΑ ΛΑΘΗ ΟΠΩΣ ΚΑΙ ΓΙΑ ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΑΛΛΑΓΕΣ ΣΤΟ ΠΡΟΙΟΝ ΜΕ ΣΧΟΠΙΟ ΤΗ ΒΕΛΤΙΩΣΗ ΤΟΥ

ΟΡΟΙ ΕΓΓΥΗΣΗΣ

Η Sonorus εγγυάται το προϊόντα της γιά 5 χρόνια από την αγορά τους, γιά κάθε βλάβη που οφείλεται σε κατασκευαστικό ελάττωμα. Στην περίπτωση αυτή η SONOROUS μελό το εξουσιοδοτημένου δανομέα της, θα επισκευάσει ή αν αυτό είναι αδύνατο, θα αντικαταστήσει το ελαττωματικό προϊόν, με προϋπόθεση να υπάρχει απόδειξη αγοράς.

Σε περίπτωση απίτητας, πελάτη γιά προϊόντα εντός εγγύησης, το προϊόν καθώς και η εγγύηση και η αρχική απόδειξη αγοράς θα πρέπει να επιστραφούν στον εξουσιοδοτημένο δανομέα. Η απόδειξη πρέπει να αναγράφει σφισός το κατόχημα πόλησης και την ημερομηνία αγοράς. Τα στοιχεία του αντιπροσώπου αναγράφονται στην τελευταία σελίδα. Η εγγύηση δεν θα ισχύει σε περίπτωση που:

- Το προϊόν ΔΕΝ έχει συναρμολογηθεί σύμφωνα με τις οδηγίες
- Το προϊόν έχει υποστεί τροποποίηση ή όποια άλλη επέμβαση (τροποίωση, βύψωμα, συγκόλληση κ.λπ).
- Η βλάβη οφείλεται σε απίες εκτός κατασκευαστικού ελαττώματος ή κακής κατασκευής.

Το προϊόν έχει χρησιμοποιηθεί γιά λειτουργία που δεν αντιστά ο κατασκευαστής.

I WAARSCHUWING**CORRECTE MONTAGE IS NOODZAKELIJK. INCORRECT GEMONTEEDE PRODUCTEN VALLEN BUITEN DE VERANTWOORDELIJKHEID VAN DE PRODUCTEN**

Dank u voor het kopen van een SONOROUS product. Door het volgen van de instructies in deze handleiding zult u maximale prestaties verkrijgen en daarmee uw leef-ruimte in stijl volledigen.
 Uw Sonorus product is met geavanceerde technologie en tijdens elke process stage met quality management geproduceerd. Elk onderdeel van uw meubilair is met de beste kwaliteit materialen geproduceerd.

MONTAGE

- Monteer het meubilair op een vlakke oppervlakte om eventuele krassen op het glas te vermijden.
- Om de starheid maximal te verkrijgen moeten alle verbindingen en alle schroeven stevig bevestigd worden.

AANWIJZING VOOR GEBRUIK EN ONDERHOUD

- Wevelen aan de zwaarste voorwerpen op de de laagste plank te plaatsen.
- De beste manier om schoon te maken is simpelweg een schoon, pluksel vrij doek met alcohol of zuiver water te gebruiken. Gebruik geen synthetische schoonmaak chemicalien.

Bewaar alstublieft dit handboek voor toekomstige referentie.
MOGELIJKE DRUKFOUTEN EN TECHNISCHE AANPASSINGEN KUNNEN AANWEZIG ZIJN

GARANTIE CONDITIES

- Sonorus geeft garantie voor een periode van 5 jaar na aanschaf mocht er een defect plaatsvinden wat veroorzaakt wordt door het material of vakkundigheid. SONOROUS zal als enige optie en als distributeur's exclusive remedie het product repareren of vervangen, mocht men het bewijs van aankoop en een schriftelijk bericht van niet-conformiteit SONOROUS voor kunnen leggen.
- In geval van een claim onder garantie moet het product aan de erkende distributeur samen met het originele aankoopbewijs (rekening of ontvangstbewijs) teruggegeven worden. Op het aankoopbewijs moet duidelijk de naam van de leverant en de datum van aankoop vermeld staan.
- De garantie zal ongeldig zijn als:
 - Het product niet gemonteerd is zoals het in de aanwijzing vermeld staat.
 - Er wijzigingen in het product zijn aangebracht
 - Het defect door externe oorzaken veroorzaakt is. Door oorzaken die niets met het material of de vakkundigheid te maken hebben.
 - Het product op een andere manier of functie, die niet door de producent wordt aanbevolen, is gebruikt.

! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**ПРАВИЛЬНАЯ СБОРКА ЯВЛЯЕТСЯ НЕОБХОДИМЫМ УСЛОВИЕ. ПРОИЗВОДИТЕЛЬ НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЗА НЕПРАВИЛЬНО СОБРАННЫЕ УСТРОЙСТВА.**

Благодарим Вас за покупку изделия «SONOROUS». Следуя инструкциям в данном руководстве, вы сможете обеспечить максимальную эффективность изделия и внести в свою жилию площадь оригинальный стиль.
 Ваше изделие «Sonogous» изготовлено с помощью самых передовых технологий и системы управления качеством на каждой стадии производственного процесса. Каждая деталь вашей мебели изготовлена из материалов самого высокого качества.

СБОРКА

- Собирайте мебель на плоской гладкой поверхности таким образом, чтобы не поцарапать стекло.
- Чтобы добиться максимальной устойчивости, все соединяемые точки и болты следует сильно закреплять.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ И УХОДУ

- Рекомендуем расположить наиболее тяжелое оборудование на нижнюю полку.
- Оптимальный метод для чистки – простое вытирание с помощью чистого, не содержащего пух куска ткани, увлажненной алкоголем или чистой водой. Не используйте синтетические чистящие химикаты.

Будьте добры, сохраните данное руководство для будущих справок.
 МОГУТ ИМЕТЬ МЕСТО ОШИБКИ ПЕЧАТИ И ТЕХНИЧЕСКИЕ ПОПРАВКИ

ГАРАНТИЙНЫЕ УСЛОВИЯ

«Sonogous» предоставляет гарантию на период 5ти лет после приобретения товара, в случае возникновения неполадки по причине дефекта материала или качества изготовления изделия. «SONOROUS», как единственная альтернатива и эксклюзивный дистрибьютор, обязуется возместить, отремонтировать или заменить продукт при предоставлении талона о покупке и письменного извещения о несоответствии, полученных «SONOROUS».

- В случае жалоб, согласно гарантии, изделие возвращается уполномоченному дистрибьютору вместе с оригинальным талоном о покупке (счет-фактура, квитанция об уплате или расписка о получении). В талон о покупке должно указываться точное название поставщика и дата покупки.

- Гарантия на продукт не распространяется в случае если:
 - Продукт НЕ БЫЛ СОБРАН в соответствии с инструкцией.
 - Продукт был модифицирован
 - Поломка возникла в результате внешних причин, то есть, причин, которые не являются дефектами материала или качеством изготовления изделия.
 - Изделие использовалось не по назначению или выполняло функцию, не рекомендованную производителем.

UYARI!**DOĞRU MONTAJ ESASIR. YANLIŞ MONTAJ EDİLMİŞ ÜRÜNLER İMALATÇININ SORUMLULUĞUNDAN ÇIKAR.**

SONOROUS ürünü satın aldığınız için teşekkür ederiz. Bu el kitabındaki talimatları uygulamak ürününüzden maksimum performans elde etmenizi sağlayacaktır.
 Sonorus ürününüz her aşım safhasında ileri teknoloji ve kalite yönetimi ile imal edilmektedir. Mobilyanızın her parçası üstün kaliteli malzemelerden imal edilmekştir.

MONTAJ

- Camın çizilmemesi için mobilyayı düz bir zemin üzerinde monte ediniz.
- Sağlamlığı artırmak için, tüm bağlantı noktaları ve vidaları iyice sıkmalısınız.

KULLANIM VE BAKIM İPUÇLARI

- En ağır teğhizatı en alt rafa koymamanızı tavsiye ederiz.
- Temizlemek için en iyi metod hafif alkolüü veya saf suya batırılıp suyu silkinmiş temiz, tüy bırakmayan bir kumaş ile silmektir..
- Sentetik temizleme kimyasalları kullanmayınız.

Daha sonra bakmak için bu el kitabını saklayınız.
 Bu kılavuzda baski hataları ve üründe haber vermeden yapılabilecek teknik değişiklik hakları saklıdır.

GARANTİ ŞARTLARI

- Sonorus, ürününüzü satın aldıktan sonra 5 yıllık bir süre için malzeme ve işçilikten kaynaklanan bir hataya karşı garanti sunar. Sonorus'un yazılı olarak uyuumsuzluk bildirmesi ve satın alm belgeleri sunulması şartıyla, SONOROUS kendi tercinde ve dağıtımın göstereceği çareler dahilinde ürünü onarmak ya da değiştirmekle yükümlüdür.
- Garanti kapsamında bir talep olduğunda, ürün orijinal satın alma belgelerleriyle birlikte (Fatura, irsaliye veya makbuz) yetkili dağıtıcıya verilecektir. Satın alma belgesi açışça satın alınan yeri ve satın alma tarihini göstermelidir.
- Garantiyi hükümsüz kılacak durumlar:
 - Ürün talimata göre monte edilmemişse,
 - Üründe tadilat yapılmışsa,
 - Kusun harici sebeplerden kaynaklıyorsa, yani, malzeme ve işçilik hataları dışında ise,
 - Ürün İmalatçı tarafından tavsiye edilmeyen başka amaçla kullanılmışsa.

! ATENȚIE**ASAMBLAREA CORECTA ESTE ESENTIALA. O ASAMBLARE NEPOTRIVITA DETERMINA DETERIORAREA PRODUSELOR SI NU INTRA IN RESPONSABILITATEA FABRICANTULUI**

Va multumim ca ati comparat produsul SONOROUS. Urmarind instructiunile din acest manual veti obtine performanta maxima si va veti amenaja spatiul locuibil cu stil.
 Produsul SONOROUS a fost fabricat cu o tehnologie avansata si un management de calitate in fiecare stadiu de productie. Fiecare parte a produsului este fabricata din materiale de calitate superioara.

COMPONENTA

Structura: Structura este din aluminiu si geom calit.
 Accesorii: Sistem de rotire, bete, garnituri din plastic si metal.

ASAMBLARE

- Asamblati produsul pe o suprafata plata si curate astfel incat sa nu se zgariie sticla.
- Ca sa maximizati rigiditatea, toate punctele de conectare si suruburile trebuie sa fie fixate strans.

SFATURI PENTRU FOLOSIRE SI CURATARE

- Va recomandam sa depozitati produsele mai grele pe setarile de jos.
- Metoda optima de curatare este cu o carpa curate, care nu lasa scame inmuiaita in alcool sau apa. Nu folositii produse de curatenie chimice.
- Va rugam sa pastrati acest manual pentru o utilizare ulterioara.

CONDITII DE GARANTIE

Sonorus garanteaza pentru o perioada de 5 ani daca defectul apartine fabricantului. SONOROUS sau distribuitorul autorizat vor decide daca produsul se va repara sau inlocui dupa ce s-a primit dovada compararii si o instintare ca produsul este necoform.

- In cazul unei reclamatii din timpul garantiei, produsul trebuie returnat distribuitorului autorizat impreuna cu actele de comparare (factura, chitanta). Actul de comparare trebuie sa evidentieze clar numele comparatorului si data compararii.

- Va rugam, gasiti adresa pe spatele acestui document.
 - Nu se va acorda garantiei daca:
 - Produsul nu a fost asamblat in concordanta cu instructiunile.
 - Produsul a fost modificat
 - Defectiunea este rezultatul unor cauze externe, altele cauze in afara de cele ce apartin modului de fabricare.
 - Produsul este folosit in alt scop in afara de cel recomandat de fabricant.

!!! احتیاط**نصب صحیح سازنده هیچ مسؤولیتی در قبال نصب نادرست، بعهدہ نمی‌گردد.**

از شما به خاطر خرید محصولات سنوروس شکر می‌کنیم.
 نیال کردن دستورالعمل‌های زیر، شما را قادر به کسب بالاترین سطح کارایی نموده و زیبایی فضای زندگی‌تان را کامل می‌نماید.

محصولات سنوروس با تکنولوژی پیشرفته و مدیریت کیفیت در تمام مراحل ساخت، تولید شده وتام قطعات این محصول از با کیفیت ترین مواد موجود، تهیه شده‌اند.

نصب

- هنگام نصب، جهت جلوگیری از خش افتادن وسیله، آن را بر روی یک سطح صاف و نرم قرار دهید.
- برای بالا بردن سطح استحکام، همه نقاط اتصال و پیچها باید سفت شوند.

تذکراتی برای استفاده و نحوه نگهداری

- توصیه ما این است که سنگین‌ترین وسیله را بر روی طبقه زیرین قرار دهید.
- مناسب ترین روش برای تمیز کردن، استفاده از پارچه‌هایی تمیز و بدون پرز به همراه الکل یا آب تمیز می‌باشد. از مواد پاک کننده شیمیایی استفاده نکنید.

شرایط گارانتی

سنوروس جنس شما را به شرط آن که اشکال در مواد تشکیل دهنده یا طرز ساخت باشد، به مدت 5 سال گارانتی می‌کند.
 سنوروس به عنوان نماینده و توزیع کننده انحصاری، باید هم نسبت به تعمیر و هم تعویض محصولاتی که فاکتور خرید از طرف سنوروس شده‌اند اقدام نماید.

- در موارد درخواست خسارت در زمان گارانتی، وسیله باید به همراه مدارک اصلی خرید (فاکتور، فیش یا رسید) به مرکز پیش‌میان، برگردانده شود. بر روی برگه خرید باید نام فروشنده و تاریخ فروش به وضوح ذکر شده باشد.

- گارانتی در صورت بروز موارد زیر لغو خواهد شد:
 - وسیله مطابق با دستورالعمل نصب نشده باشد.
 - دستکاه تعویض شده باشد.
 - مشکل بوجود آمده در نتیجه عواملی غیر از مواد تشکیل دهنده یا طرز ساخت باشد.

AVISO IMPORTANTE!**UN MONTAJE CORRECTO ES FUNDAMENTAL. UN MAL MONTAJE DEL MUEBLE DEJARÁ SIN EFECTO LA RESPONSABILIDAD DEL FABRICANTE**

Gracias por su compra de un producto SONOROUS. Siguiendo las instrucciones de este manual usted conseguirá el máximo partido del mueble, y la mejor estética para su hogar.
 Su producto SONOROUS ha sido fabricado con avanzada tecnología y la máxima calidad en todos sus procesos de elaboración. Todos los elementos del mueble están hechos con la mejor calidad de materiales.

MONTAJE

Monte el mueble sobre una superficie plana y suave, para evitar así rayar los cristales. Para conseguir la mayor rigidez posible, las piezas y varillas roscadas deben ser fijadas fuertemente.

CONDICIONES DE USO Y MANTENIMIENTO

Recomendamos colocar el componente más pesado del sistema en el estante inferior.
 La mejor forma para limpiar el mueble es, sencillamente, pasar un paño limpio y suave, empapado ligeramente en agua o alcohol sobre las superficies del mueble. No use nunca productos químicos.
 Por favor, conserve este manual para consultas futuras.

CONDICIONES DE GARANTÍA

SONOROUS garantiza este artículo por un periodo de cinco años desde su compra, si el problema que se detecte en le mueble es debido a algún defecto en el material o en la fabricación del mismo. En ese caso SONOROUS reparará o reemplazará el mueble sin coste alguno.

En caso de reclamación bajo garantía el producto será devuelto bajo la autorización del distribuidor, junto con la factura y/o el albarán de compra. En estos documentos deberá figurar claramente los datos del vendedor y el comprador.

- La garantía dejará de tener efecto si:
 - El producto no está montado de acuerdo a las instrucciones del fabricante.
 - El mueble ha sido modificado.
 - La causa de la incidencia está motivada por otros agentes externos y ajenos a este artículo.
 - El usuario utiliza el mueble para otros fines que no sean los establecidos por el fabricante.

ملاحظات

- 1/ التركيب الصحيح للمنتج هو الاساس لأدامة المنتج .
- 2/ التركيب الخاطيء يسطحق المطالبة بالضمان .

هذا التذيل يوجهك الي كيفية استعمال المنتج .
 ووجه التذيل الاكثر تفلا في اسفل طبق في الممنذة .
 لتتأكد اكثر تصامعة استخدموا منظفات مبللة الكحول ولقمشة لا تترك وراءها شوائب .
 لا تستخدموا مواد كيميائية لتنظيف الممنذة .
 الحفظ على التذيل للرجوع اليها وقت الحاجة .

الواد الأولية

الاستخدام ورجاع قري .
 الكميات : قسيمان سبونة بنظام الاطارات الصغيرة كلها مصنوعة من المعادن والبلاستيك .

التركيب

يجي لا يخلش المنتج ولا يتعرض للكسر ركبوا على أرض مستوية .
 للمحافظة على المنتج احتكموا ربط البرازي ونقاط الوصل .

ملاحظات: من الالتماس:

- وضع البراد الاكثر تفلا في اسفل طبق في الممنذة .
- تتأكد اكثر تصامعة استخدموا منظفات مبللة الكحول ولقمشة لا تترك وراءها شوائب .
- لا تستخدموا مواد كيميائية لتنظيف الممنذة .
- الحفظ على التذيل للرجوع اليها وقت الحاجة .

شروط الضمان

نقدم الضمان لأحسن سنوات بعد شراء المنتج اذا وجد أي خلل في مواقع لحم المعادن .
 قبل انتهاء صلاحية الضمان اذا كان لديك أي استفسار فيرجي جلب الضمان ووصل الشراء لموقع وتاريخ الشراء .

متم بقدم الضمان صلاحيته

- اذا كان الربط خالفاً للتعليمات الموجودة في التذيل .
- اذا اجريت أي تعديلات على المنتج .
- اذا تدخل جهة أخرى غير الشركة المعنية في تصليح المنتج .
- الالتماس الخارجة عن ارادة الشركة كالتكررات الطبيعية والحرائق .